



AIDE À LA RÉINSERTION DE FAMILLES  
EN GRANDE PRÉCARITÉ À MADAGASCAR

## **Exercice clos le 31 décembre 2012**



- I. Rapport de gestion
- II. Comptes annuels au 31 décembre 2012
- III. Rapport du commissaire aux comptes



# I Rapport de gestion



AIDE À LA RÉINSERTION DE FAMILLES  
EN GRANDE PRÉCARITÉ À MADAGASCAR

## **Association ASA/France**

### **RAPPORT DE GESTION 2012**

Mesdames, Messieurs,

Conformément à la loi et aux statuts, nous vous avons réunis en Assemblée Générale Ordinaire annuelle afin de vous rendre compte de la situation et de l'activité de notre association durant l'exercice clos le 31 décembre 2012 et de soumettre à votre approbation les comptes annuels dudit exercice.

Nous vous donnerons toutes précisions et tous renseignements complémentaires concernant les pièces et documents prévus par la réglementation en vigueur et qui ont été tenus à votre disposition dans les délais légaux.

#### **ACTIVITE DE L'ASSOCIATION**

##### ***Situation et évolution de l'activité de l'association au cours de l'exercice.***

Durant l'exercice clos le 31 décembre 2012, Nous avons connu une baisse de 6,73 % des dons.

##### ***Événements importants survenus depuis la clôture de l'exercice.***

Nous n'avons aucun événement à signaler.

#### **RESULTATS - AFFECTATION**

##### ***Examen des comptes et résultats.***

Nous allons maintenant vous présenter en détail les comptes annuels que nous soumettons à votre approbation et qui ont été établis conformément aux règles de présentation et aux méthodes d'évaluation prévues par la réglementation en vigueur.

Les règles et méthodes comptables ont été modifiées.

Les fonds dédiés existant au 31 décembre 2011 pour une somme de 96 051,47 € sont affecté en report à nouveau.

Jusqu'au 31 décembre 2011, les excédents de dons reçus des donateurs qui n'avaient pas une dépense engagée en contrepartie la même année, étaient affectés en « fonds dédiés au profit de ASA ».

Le montant cumulé au 31 décembre 2011 non utilisé était de 96 051,47 €.

Les statuts de notre association prévoient que l'ASA ne peut être que le seul bénéficiaire de la collecte des moyens d'ASA/France.

En raison de son objet social, il a été décidé que l'affectation des excédents en fonds dédiés était sans objet, ce qui a demandé un retraitement comptable.

Les autres règles et méthodes se poursuivent sans changement.

Au cours de l'exercice clos le 31 décembre 2012, le total des produits s'est élevé à 398 878 € contre 427 472 € pour l'exercice précédent.

Le montant des autres achats et charges externes s'élève à 22 801 €, contre 21 410 € pour l'exercice précédent.

L'association n'a pas de personnel.

Le montant des dotations aux amortissements et provisions s'élève à 1 558 € contre 0 € pour l'exercice précédent.

Le montant des subventions accordées par l'association, s'élève à 396 430 € contre 484 545 € pour l'exercice précédent.

Les charges d'exploitation de l'exercice ont atteint au total 420 840 €, contre 506 006 € pour l'exercice précédent.

Le résultat d'exploitation ressort pour l'exercice à -21 962 € contre -78 534 € pour l'exercice précédent.

Après avoir pris en compte les produits financiers pour 1 473 € (contre 1 361 € pour l'exercice précédent) et les frais bancaires pour 521 € (contre 504 € pour l'exercice précédent), le résultat courant, s'établit à -21 009 € contre -77 677 € pour l'exercice précédent.

Après prise en compte :

- du report des ressources non utilisées des exercices antérieurs pour 19 499 € contre 104 705 €, l'exercice précédent,
- et des engagements à réaliser sur ressources affectées pour 1 085 € contre 25 740 € l'exercice précédent,

le résultat de l'exercice clos le 31 décembre 2012 se solde par un déficit de -1 661,44 € contre un excédent de 1 288,73 € l'exercice précédent.

#### ***Proposition d'affectation du résultat.***

Nous vous proposons de bien vouloir approuver les comptes annuels (bilan, compte de résultat et annexe) tels qu'ils vous sont présentés et qui font apparaître un déficit de -1 661,44 €.

Nous vous proposons de bien vouloir affecter le déficit de l'exercice de la manière suivante :

**- Perte de l'exercice : -1 661,44 €, en report à nouveau. Le total des fonds associatifs deviendra 104 278,52 €.**

Nous vous invitons à adopter le texte des résolutions qui sont soumises à votre vote.

Fait à Saint-Étienne, le 17 avril 2013  
Jean GUINARD, trésorier



## II

# Comptes annuels

ASA FRANCE

37 rue Cadérat

42140 CHAZELLES SUR LYON

**COMPTES ANNUELS AU 31 DECEMBRE 2012**

	Page
- <i>Détail bilan</i>	1 et 2
- <i>Détail Compte de résultat</i>	3 et 4
- <i>Annexe</i>	5 à 8

**BBJ ET ASSOCIES**  
3 PLACE JEAN BAPTISTE PER

42270 SAINT PRIEST EN JAREZ  
04 77 74 43 41

**DETAIL BILAN ACTIF**

<b>ACTIF</b>	<b>Exercice N</b>		<b>Exercice N-1</b>		<b>Ecart N / N-1</b>	
	31/12/2012	12	31/12/2011	12	<b>Euros</b>	<b>%</b>
FONDS COMMERCIAL	1 515.33				1 515.33	
20600000 SITE WEB	3 073.33				3 073.33	
28060000 AMORT SITE WEB	-1 558.00				-1 558.00	
<b>TOTAL ACTIF IMMOBILISE</b>	<b>1 515.33</b>				<b>1 515.33</b>	
AUTRES CREANCES	5 957.02		5 855.39		101.63	1.74
46710000 ACOMPTE CENTRE JEAN BOSCO	1 727.91		1 755.39		-27.48	-1.57
46870000 PRODUITS A RECEVOIR	4 229.11		4 100.00		129.11	3.15
DISPONIBILITES	123 197.27		144 030.87		-20 833.60	-14.46
51210000 BNP COMPTE COURANT	4 852.81		5 637.16		-784.35	-13.91
51220000 BNP EPARGNE	40 570.02		60 811.22		-20 241.20	-33.29
51230000 BNP LIVRET A	77 764.44		77 582.49		181.95	0.23
53000000 CAISSE	10.00				10.00	
<b>TOTAL ACTIF CIRCULANT</b>	<b>129 154.29</b>		<b>149 886.26</b>		<b>-20 731.97</b>	<b>-13.83</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>130 669.62</b>		<b>149 886.26</b>		<b>-19 216.64</b>	<b>-12.82</b>

**DETAIL BILAN PASSIF**

<b>PASSIF</b>	<b>Exercice N</b>		<b>Exercice N-1</b>		<b>Ecart N / N-1</b>	
	31/12/2012	12	31/12/2011	12	Euros	%
FONDS ASSOCIATIFS SANS DROIT DE REPRISE	9 888.49		8 599.76		1 288.73	14.99
10210000 VALEUR DE PATRIMOINE INTEGRE	9 888.49		8 599.76		1 288.73	14.99
REPORT A NOUVEAU	96 051.47				96 051.47	
11000000 REPORT A NOUVEAU	96 051.47				96 051.47	
RESULTAT DE L'EXERCICE (EXCEDENTS OU DEFICITS)	-1 661.44		1 288.73		-2 950.17	-228.92
<b>TOTAL FONDS ASSOCIATIFS</b>	<b>104 278.52</b>		<b>9 888.49</b>		<b>94 390.03</b>	<b>954.54</b>
FONDS DEDIES SUR AUTRES RESSOURCES	13 194.00		127 659.61		-114 465.61	-89.66
19510000 FONDS DEDIES ASA AIDE			96 051.47		-96 051.47	NS
19520000 FOND DESDIES ASA ATELIER	8 138.64		11 403.14		-3 264.50	-28.63
19530000 FONDS DEDIES ASA AFFECTE	3 895.36		20 130.00		-16 234.64	-80.65
19550000 FONDS DEDIES ASA BOURSE CMR	1 160.00		75.00		1 085.00	NS
<b>TOTAL PROVISIONS ET FONDS DEDIES</b>	<b>13 194.00</b>		<b>127 659.61</b>		<b>-114 465.61</b>	<b>-89.66</b>
DETTES FOURNISSEURS ET COMPTES RATTACHES			1 028.40		-1 028.40	-100.00
40160000 ASA DIVERS			1 028.40		-1 028.40	NS
AUTRES DETTES	13 197.10		11 309.76		1 887.34	16.69
46860000 DIVERS CHARGES A PAYER	13 197.10		11 309.76		1 887.34	16.69
<b>TOTAL DETTES</b>	<b>13 197.10</b>		<b>12 338.16</b>		<b>858.94</b>	<b>6.96</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>130 669.62</b>		<b>149 886.26</b>		<b>-19 216.64</b>	<b>-12.82</b>



**DETAIL COMPTE DE RESULTAT**

	Exercice N		Exercice N-1		Ecart N / N-1	
	31/12/2012	12	31/12/2011	12	Euros	%
COTISATIONS	2 480.00		2 490.00		-10.00	-0.40
75610000 COTISATIONS ADHERENTS	2 480.00		2 490.00		-10.00	-0.40
AUTRES PRODUITS	396 398.06		424 982.78		-28 584.72	-6.73
75810000 PARTICIPATION AG ET RENCONTRE	4 358.22		3 817.97		540.25	14.15
75812000 DONS PRIVES NON AFFECTES (ASA)	103 048.64		138 004.64		-34 956.00	-25.33
75812010 DON PRIVES NON AFFECTES (NIME)	2 810.00				2 810.00	
75813000 DONS MAN. NON AFF.ABAND.FRAIS	4 879.21		6 284.51		-1 405.30	-22.36
75814000 DONS MANUELS ATELIER	39 735.50		37 059.64		2 675.86	7.22
75821010 DON MANUEL AIDE A L ASA ADAMA	6 000.00		6 000.00			
75821020 D.M. AIDE A L ASA NORMANDIE	4 000.00		5 500.00		-1 500.00	-27.27
75821030 D.M. AIDE A L ASA AIDASA	6 100.00		13 100.00		-7 000.00	-53.44
75821040 D.M. AIDE A L ASA AQUITAINE	3 000.00		4 000.00		-1 000.00	-25.00
75821050 D.M. AIDE A L ASA CASA TANA	18 000.00		18 000.00			
75821060 D.M. AIDE A L ASA COLMAR	8 000.00		7 000.00		1 000.00	14.29
75821070 D.M.AIDE A L ASA DOURDAN	2 000.00		2 150.00		-150.00	-6.98
75821080 D.M. AIDE A L ASA EVENOS	25 000.00		25 000.00			
75821090 D.M. AIDE A L ASA FRANCHE COMT	4 000.00		4 500.00		-500.00	-11.11
75821100 D.M. AIDE A L ASA LOIRE -OCEAN	2 140.00		2 500.00		-360.00	-14.40
75821120 D.M.AIDE A L ASA MONTS DU LYON	10 000.00		10 000.00			
75821130 D.M.AIDE A L ASA MANOSQUE	5 000.00		5 000.00			
75821140 D.M. AIDE A L ASA NIMES	1 310.00				1 310.00	
75821150 D.M.AIDE A L ASA SAVOIE	1 500.00		2 000.00		-500.00	-25.00
75821160 D.M.AIDE A L ASA CMM	10 000.00		7 500.00		2 500.00	33.33
75822000 DONS MANUELS PARRAINAGE STE TH			10 320.00		-10 320.00	NS
75823000 DONS MANUELS PRIVES AFFECTES	52 070.00		57 170.00		-5 100.00	-8.92
75824000 DONS MANUELS ASSOCIAT.AFFECTES	36 348.00		18 916.40		17 431.60	92.15
75824010 DONS MAMUEL AFFECTES CASATANA	3 273.00				3 273.00	
75825000 DONS MANUEL BOURSES CMR	4 690.00		4 100.00		590.00	14.39
75826000 D.M.AIDE A L ASA BRODERIE	39 135.49		37 059.62		2 075.87	5.60
<b>TOTAL DES PRODUITS D'EXPLOITATION</b>	<b>398 878.06</b>		<b>427 472.78</b>		<b>-28 594.72</b>	<b>-6.69</b>
AUTRES ACHATS ET CHARGES EXTERNES	22 801.09		21 410.39		1 390.70	6.50
60630000 PETITES FOURNITURES	560.83		475.75		85.08	17.88
60640000 FOURNITURES DE BUREAU	203.28		137.11		66.17	48.26
61100000 FRAIS IMPRESSION INFO RESEAU	1 478.71		1 435.20		43.51	3.03
61200000 FRAIS IMPRESSION PLAQUETTE	1 620.58				1 620.58	
61300000 FRAIS SITE INTERNET	38.12				38.12	
61560000 MAINTENANCE			47.81		-47.81	NS
62261000 HONORAIRES ADMINISTRATIFS	6 495.34		6 797.76		-302.42	-4.45
62512000 NOTES DE FRAIS BENEVOLES	4 879.21		6 284.51		-1 405.30	-22.36
62540000 DEPLACEMENTS	344.03		482.09		-138.06	-28.64
62570000 FRAIS AG ET RENCONTRE	6 735.78		5 043.74		1 692.04	33.55
62572000 FRAIS DE REUNIONS DU BUREAU	334.29		259.15		75.14	28.99
62600000 FRAIS POSTAUX	110.92		447.27		-336.35	-75.20
DOTATIONS AUX AMORTISSEMENTS SUR IMMOBILISATIONS	1 558.00				1 558.00	
68111000 DOT. AMORTISSEMENT IMMO INCORP	1 558.00				1 558.00	
SUBVENTIONS ACCORDEES PAR L'ASSOCIATION	396 430.64		484 545.89		-88 115.25	-18.19
65711000 SUBVENTIONS ATELIERS BRODERIE	43 000.00		27 000.00		16 000.00	59.26
65712000 SUBVENTION "AIDE A L ASA"	241 900.00		380 844.49		-138 944.49	-36.48
65713000 SUBVENTIONS AFFECTEES DIVERSE	107 725.64		60 406.40		47 319.24	78.33
65715000 SUBVENTIONS BOURSE CMR	3 605.00		5 975.00		-2 370.00	-39.67

## DETAIL COMPTE DE RESULTAT

	Exercice N		Exercice N-1		Ecart N / N-1	
	31/12/2012	12	31/12/2011	12	Euros	%
65716000 SUBVENTIONS ECOLE STE THERESE				10 320.00	-10 320.00	NS
65717000 SUBV.EN MAT. OU SERV./FDS AFFE	200.00				200.00	
AUTRES CHARGES		50.00		50.00		
65800000 FRAIS DIVERS GESTION COURANTE		50.00		50.00		
<b>TOTAL DES CHARGES D'EXPLOITATION</b>	<b>420 839.73</b>		<b>506 006.28</b>		<b>-85 166.55</b>	<b>-16.83</b>
<b>RESULTAT D'EXPLOITATION</b>	<b>-21 961.67</b>		<b>-78 533.50</b>		<b>56 571.83</b>	<b>72.04</b>
AUTRES INTERETS ET PRODUITS ASSIMILES		1 473.24		1 361.01	112.23	8.25
76410000 INTERETS COMPTE SUR LIVRET		1 473.24		1 361.01	112.23	8.25
<b>TOTAL DES PRODUITS FINANCIERS</b>		<b>1 473.24</b>		<b>1 361.01</b>	<b>112.23</b>	<b>8.25</b>
INTERETS ET CHARGES ASSIMILEES		521.37		504.37	17.00	3.37
66140000 FRAIS BANCAIRES		521.37		504.37	17.00	3.37
<b>TOTAL DES CHARGES FINANCIERES</b>		<b>521.37</b>		<b>504.37</b>	<b>17.00</b>	<b>3.37</b>
<b>RESULTAT FINANCIER</b>		<b>951.87</b>		<b>856.64</b>	<b>95.23</b>	<b>11.12</b>
<b>RESULTAT COURANT AVANT IMPOTS</b>		<b>-21 009.80</b>		<b>-77 676.86</b>	<b>56 667.06</b>	<b>72.95</b>
PRODUITS EXCEPTIONNELS SUR OPERATIONS DE GESTION		934.22			934.22	
77200000 PROFIT SUR EXERCICE ANTERIEURS		934.22			934.22	
<b>TOTAL DES PRODUITS EXCEPTIONNELS</b>		<b>934.22</b>			<b>934.22</b>	
<b>RESULTAT EXCEPTIONNEL</b>		<b>934.22</b>			<b>934.22</b>	
<b>TOTAL PRODUITS</b>		<b>401 285.52</b>		<b>428 833.79</b>	<b>-27 548.27</b>	<b>-6.42</b>
<b>TOTAL DES CHARGES</b>		<b>421 361.10</b>		<b>506 510.65</b>	<b>-85 149.55</b>	<b>-16.81</b>
<b>SOLDE INTERMEDIAIRE</b>		<b>-20 075.58</b>		<b>-77 676.86</b>	<b>57 601.28</b>	<b>74.16</b>
REPORT DES RESSOURCES NON UTILISEES DES EXERCICES ANTERIEURS		19 499.14		104 705.23	-85 206.09	-81.38
78951000 REP. DES RESS.NON UT. SA AFFEC		16 234.64			16 234.64	
78952000 REP.RESSOURC.NON UTIL.ATELIER		3 264.50			3 264.50	
78953000 REPRISE NON UTILISE ASA AIDE				102 830.23	-102 830.23	NS
78954000 REP.RESSOURCES NON UTILSEE CMR				1 875.00	-1 875.00	NS
ENGAGEMENTS A REALISER SUR RESSOURCES AFFECTEES		1 085.00		25 739.64	-24 654.64	-95.78
68951000 ENGAG.A REAL. DONS AFFECT CMR		1 085.00			1 085.00	
68952000 ENG.A REAL. DON MANUEL ATELIER				10 059.64	-10 059.64	NS
68955000 ENG A REALISER DM ASA AFFECTE				15 680.00	-15 680.00	NS
<b>EXCEDENTS OU DEFICITS</b>		<b>-1 661.44</b>		<b>1 288.73</b>	<b>-2 950.17</b>	<b>-228.92</b>

**ANNEXE**

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012

Annexe au bilan avant répartition de l'exercice, dont le total est de 130 669.62 Euros et au compte de résultat de l'exercice présenté sous forme de liste, dont les produits d'exploitation sont de 398 878.06 Euros et dégageant un déficit de -1 661.44 Euros .

L'exercice a une durée de 12 mois, couvrant la période du 01/01/2012 au 31/12/2012 .

Les notes et les tableaux présentés ci-après, font partie intégrante des comptes annuels.

**FAITS CARACTERISTIQUES DE L'EXERCICE**

**EVENEMENTS SIGNIFICATIFS POSTERIEURS A LA CLOTURE**

néant

**- REGLES ET METHODES COMPTABLES -**

**Principes et conventions générales**

Les comptes de l'exercice clos ont été élaborés et présentés conformément aux règles comptables dans le respect des principes prévus par les articles 120-1 et suivants du Plan Comptable Général 2005.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

Les conventions comptables ont été appliquées en conformité avec les dispositions du code de commerce, du décret comptable du 29/11/83 ainsi que des règlements CRC relatifs à la réécriture du plan comptable général 2005 applicables à la clôture de l'exercice.

**Changement de méthode**

Les changements de méthode de présentation, survenus au cours de l'exercice, sont les suivants :

notre association avait comptabilisé jusqu'à cet exercice en provision et fonds dédiés ASA aide

une somme de 96 051 €

la dite somme étant considérée comme affectée au projet ASA madagascar par les donateurs

hors vos statuts prévoient que votre seul objet est déjà d'affecter les sommes reçues, à ASA Madagascar, ce que ne peuvent ignorer vos donateurs.

**ANNEXE**

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012

cette somme ne peut donc être affectés en fonds dédiés ,elle à donc fait l'objet d'un virement comptable en compte de report à nouveau.

**- COMPLEMENT D'INFORMATIONS RELATIF AU BILAN -**

**Tableau des variations des fonds associatifs**

Nature des provisions et des réserves	Montant début d'exercice	Affectation résultats et retraitement	Dotation exercice	Reprise exercice	Montant fin exercice
Fonds propres					
Fonds associatifs sans droit de reprise	8 600		1 289		9 888
Réserves :					
Report à nouveau			96 051		96 051
RESULTAT DE L'EXERCICE	1 289	-1 289	-1 661	0	-1 661
Autres fonds associatifs					
Fonds associatifs avec droit de reprise : Provisions réglementées					
TOTAL I	9 888	-1 289	95 679	0	104 279

**Tableau de suivi des fonds dédiés**

Ressources	Montant initial	Fonds à engager au début de l'exercice A	Utilisation en cours d'exercice B	Engagement à réaliser sur nouvelles ressources affectées C	Fonds restant engager en fin d'exercice D = A -B +C
FONDS DEDIES ASA ATELIER	11 403	11 403	3 264		8 139
FONDS DEDIES ASA AFFECTE	20 130	20 130	16 235		3 895
FONDS DEDIES ASA BOURSE	75	75		1 085	1 160
TOTAL	31 608	31 608	19 499	1 085	13 194

**Variation des fonds propres**

REPORT A NOUVEAU A L OUVERTURE	8600
AFFECTATION RESULTAT 31/12/2011	1289
AFFECTATION DES FONDS DEDIES EN REPORT A NOUVEAU	96051
TOTAL	105 939

AFFECTE EN VALEUR DE PATRIMOINE INTEGRE	9 889
AFFECTE EN REPORT A NOUVEAU	96 051

**ANNEXE**

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012

**Produits à recevoir**

Montant des produits à recevoir inclus dans les postes suivants du bilan	Montant
Autres créances	4 229
Total	4 229

**Détail des produits à recevoir**

**Charges à payer**

Montant des charges à payer incluses dans les postes suivants du bilan	Montant
Autres dettes	13 197
Total	13 197

**ANNEXE**

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012

**Détail des charges à payer**

	Montant
HONORAIRES	6 447
FRAIS AGO ANNUEL	6 000
FRAIS IMPRESSION RESEAU IMPRIMERIE 2 SEMESTRE 2012	694
FRAIS IMPRESSION RESEAU POSTES 2 SEMESTRE 2012	56
Total	13 197

**- ENGAGEMENTS FINANCIERS ET AUTRES INFORMATIONS -**

**Engagement en matière de pensions et retraites**

L'association n'a pas de salarié

Le 17/04/2013  
MALATRE PAUL Président

**SOMMAIRE**

	page
Faits caractéristiques de l'exercice	5
Evènements significatifs postérieurs à la clôture	5
<b>- REGLES ET METHODES COMPTABLES</b>	
Principes et conventions générales	5
Permanence ou changement de méthodes	5
<b>- COMPLEMENT D'INFORMATIONS RELATIF AU BILAN</b>	
Tableau de variation des fonds associatifs	6
Tableau de suivi des fonds dédiés	6
Variation des fonds propres	6
Produits à recevoir	7
Détail des produits à recevoir	7
Charges à payer	7
Détail des charges à payer	8
<b>- ENGAGEMENTS FINANCIERS ET AUTRES INFORMATIONS</b>	
Engagement en matière de pensions et retraites	8

NA = Non Applicable NS = Non significative

### III

## Rapport du commissaire aux comptes





**PERRIN BRUNO**

**EXPERT COMPTABLE - COMMISSAIRE AUX COMPTES**

---

**ASA FRANCE**

**37 RUE CADERAT  
42140 CHAZELLES SUR LYON**

**RAPPORT DU COMMISSAIRE AUX COMPTES  
SUR LES COMPTES ANNUELS**

**EXERCICE CLOS LE 31 DECEMBRE 2012**

---

17 A RUE DE LA PRESSE - B.P. 20233 - IMMEUBLE IMMOTECH - 42000 ST ETIENNE

Tél. 04 77 91 31 91 - Fax. 04 77 74 60 80 - Mail : [perrin-db@egi-services.fr](mailto:perrin-db@egi-services.fr)

N° SIRET : 341 324 119 00047 - CODE ACTIVITE 6920Z

MEMBRE D'UNE ASSOCIATION AGREEE : LE REGLEMENT DES HONORAIRES PAR CHEQUE EST ACCEPTE

**RAPPORT DU COMMISSAIRE AUX COMPTES  
SUR LES COMPTES ANNUELS**

**EXERCICE CLOS LE 31 DECEMBRE 2012**

Mesdames, Messieurs,

En exécution de la mission qui nous a été confiée par votre Assemblée Générale Ordinaire, nous avons présentons notre rapport relatif à l'exercice clos le 31 décembre 2012 sur :

- le contrôle des comptes annuels de l'association ASA FRANCE, tels qu'ils sont annexés au présent rapport,
- la justification de nos appréciations,
- les vérifications spécifiques et les informations prévues par la Loi,

Les comptes annuels ont été arrêtés par votre bureau du 17 avril 2013.

Il nous appartient, sur la base de notre audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

## **I. OPINION SUR LES COMPTES ANNUELS**

Nous avons effectué notre audit selon les normes d'exercice professionnel applicables en France ; ces normes requièrent la mise en œuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit consiste à vérifier par sondages, ou au moyen d'autres méthodes de sélection, les éléments justifiant des montants et informations figurant dans les comptes annuels.

Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis, et les estimations significatives retenues et la présentation d'ensemble des comptes.

Nous estimons que les éléments que nous avons collectés sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

Nous attirons votre attention sur le changement de méthode concernant la gestion des fonds Dédies.

Jusqu'au 31 décembre 2011 les excédents des dons reçus des donateurs par rapport aux dépenses engagées la même année étaient affectés en fonds Dédies au profit de ASA. Le montant cumulé était de 96 051,47 €.

Les statuts de votre association prévoient que ASA ne peut être que le seul bénéficiaire de la collecte des moyens d'ASA France.

En raison de son objet social, il a été décidé que l'affectation des excédents en fonds Dédies était sans objet.

Le solde des fonds Dédies a donc été affecté en report à nouveau créditeur pour 96 051,47€.

Le changement de méthode est expliqué dans l'annexe comptable de vos comptes clos le 31 décembre 2012.

Nous certifions que les comptes annuels sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du résultat des opérations de l'exercice écoulé ainsi que de la situation financière et du patrimoine de l'Association à la fin de cet exercice.

## **II. JUSTIFICATIONS DES APPRECIATIONS**

En application des dispositions de l'article L.823-9 du Code de commerce relatives à la justification de nos appréciations, nous vous informons que les appréciations auxquelles nous avons procédé ont porté sur le caractère approprié des principes comptables appliqués, et notamment, nous avons vérifié l'existence des justificatifs des dépenses communiqués par l'association ASA.

Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de notre démarche d'audit des comptes annuels pris dans leur ensemble et ont donc contribué à la formation de notre opinion sans réserve exprimée dans la première partie de ce rapport.

## **III. VERIFICATIONS ET INFORMATIONS SPECIFIQUES**

Nous avons également procédé, conformément aux normes d'exercice professionnel applicables en France, aux vérifications spécifiques prévues par la loi.

Nous n'avons pas d'observations à formuler sur la sincérité et la concordance avec les comptes annuels des informations données dans le rapport de gestion du Conseil d'Administration, et dans les documents adressés aux membres de l'Association sur la situation financière et les comptes annuels.

Fait à Saint-Etienne,  
Le 3 juin 2013

Bruno PERRIN  
Commissaire aux comptes

A handwritten signature in blue ink, consisting of a stylized, cursive script that appears to be the name 'Bruno Perrin'. The signature is written over a horizontal line.

**DETAIL BILAN ACTIF**

<b>ACTIF</b>	<b>Exercice N</b>		<b>Exercice N-1</b>		<b>Ecart N / N-1</b>	
	31/12/2012	12	31/12/2011	12	Euros	%
<b>FONDS COMMERCIAL</b>						
20600000 SITE WEB	1 515.33				1 515.33	
28060000 AMORT SITE WEB	3 073.33				3 073.33	
	-1 558.00				-1 558.00	
<b>TOTAL ACTIF IMMOBILISE</b>	<b>1 515.33</b>				<b>1 515.33</b>	
<b>AUTRES CREANCES</b>						
46710000 ACOMPTE CENTRE JEAN BOSCO	5 957.02		5 855.39		101.63	1.74
46870000 PRODUITS A RECEVOIR	1 727.91		1 755.39		-27.48	-1.57
	4 229.11		4 100.00		129.11	3.15
<b>DISPONIBILITES</b>						
51210000 BNP COMPTE COURANT	123 197.27		144 030.87		-20 833.60	-14.46
51220000 BNP EPARGNE	4 852.81		5 637.16		-784.35	-13.91
51230000 BNP LIVRET A	40 570.02		60 811.22		-20 241.20	-33.29
53000000 CAISSE	77 764.44		77 582.49		181.95	0.23
	10.00				10.00	
<b>TOTAL ACTIF CIRCULANT</b>	<b>129 154.29</b>		<b>149 886.26</b>		<b>-20 731.97</b>	<b>-13.83</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>130 669.62</b>		<b>149 886.26</b>		<b>-19 216.64</b>	<b>-12.82</b>

**DETAIL BILAN PASSIF**

<b>PASSIF</b>	<b>Exercice N</b>	<b>Exercice N-1</b>	<b>Ecart N / N-1</b>	
	<b>31/12/2012</b>	<b>12</b>	<b>31/12/2011</b>	<b>12</b>
			<b>Euros</b>	<b>%</b>
FONDS ASSOCIATIFS SANS DROIT DE REPRISE	9 888.49	8 599.76	1 288.73	14.99
10210000 VALEUR DE PATRIMOINE INTEGRE	9 888.49	8 599.76	1 288.73	14.99
REPORT A NOUVEAU	96 051.47		96 051.47	
11000000 REPORT A NOUVEAU	96 051.47		96 051.47	
RESULTAT DE L'EXERCICE (EXCEDENTS OU DEFICITS)	-1 661.44	1 288.73	-2 950.17	-228.92
<b>TOTAL FONDS ASSOCIATIFS</b>	<b>104 278.52</b>	<b>9 888.49</b>	<b>94 390.03</b>	<b>954.54</b>
FONDS DEDIES SUR AUTRES RESSOURCES	13 194.00	127 659.61	-114 465.61	-89.66
19510000 FONDS DEDIES ASA AIDE		96 051.47	-96 051.47	NS
19520000 FOND DESDIES ASA ATELIER	8 138.64	11 403.14	-3 264.50	-28.63
19530000 FONDS DEDIES ASA AFFECTE	3 895.36	20 130.00	-16 234.64	-80.65
19550000 FONDS DEDIES ASA BOURSE CMR	1 160.00	75.00	1 085.00	NS
<b>TOTAL PROVISIONS ET FONDS DEDIES</b>	<b>13 194.00</b>	<b>127 659.61</b>	<b>-114 465.61</b>	<b>-89.66</b>
DETTES FOURNISSEURS ET COMPTES RATTACHES		1 028.40	-1 028.40	-100.00
40160000 ASA DIVERS		1 028.40	-1 028.40	NS
AUTRES DETTES	13 197.10	11 309.76	1 887.34	16.69
46860000 DIVERS CHARGES A PAYER	13 197.10	11 309.76	1 887.34	16.69
<b>TOTAL DETTES</b>	<b>13 197.10</b>	<b>12 338.16</b>	<b>858.94</b>	<b>6.96</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>130 669.62</b>	<b>149 886.26</b>	<b>-19 216.64</b>	<b>-12.82</b>

**DETAIL COMPTE DE RESULTAT**

	Exercice N		Exercice N-1		Ecart N / N-1	
	31/12/2012	12	31/12/2011	12	Euros	%
<b>COTISATIONS</b>						
75610000 COTISATIONS ADHERENTS	2 480.00		2 490.00		-10.00	-0.40
	2 480.00		2 490.00		-10.00	-0.40
<b>AUTRES PRODUITS</b>						
75810000 PARTICIPATION AG ET RENCONTRE	396 398.06		424 982.78		-28 584.72	-6.73
75812000 DONS PRIVES NON AFFECTES (ASA)	4 358.22		3 817.97		540.25	14.15
75812010 DON PRIVES NON AFFECTES (NIME)	103 048.64		138 004.64		-34 956.00	-25.33
75813000 DONS MAN. NON AFF.ABAND.FRAIS	2 810.00				2 810.00	
75814000 DONS MANUELS ATELIER	4 879.21		6 284.51		-1 405.30	-22.36
75821010 DON MANUEL AIDE A L ASA ADAMA	39 735.50		37 059.64		2 675.86	7.22
75821020 D.M. AIDE A L ASA NORMANDIE	6 000.00		6 000.00			
75821030 D.M. AIDE A L ASA AIDAS.A	4 000.00		5 500.00		-1 500.00	-27.27
75821040 D.M. AIDE A L ASA AQUITAINE	6 100.00		13 100.00		-7 000.00	-53.44
75821050 D.M. AIDE A L ASA CASA TANA	3 000.00		4 000.00		-1 000.00	-25.00
75821060 D.M. AIDE A L ASA COLMAR	18 000.00		18 000.00			
75821070 D.M.AIDE A L ASA DOURDAN	8 000.00		7 000.00		1 000.00	14.29
75821080 D.M. AIDE A L ASA EVENOS	2 000.00		2 150.00		-150.00	-6.98
75821090 D.M. AIDE A L ASA FRANCHE COMT	25 000.00		25 000.00			
75821100 D.M. AIDE A L ASA LOIRE -OCEAN	4 000.00		4 500.00		-500.00	-11.11
75821120 D.M.AIDE A L ASA MONTS DU LYON	2 140.00		2 500.00		-360.00	-14.40
75821130 D.M.AIDE A L ASA MANOSQUE	10 000.00		10 000.00			
75821140 D.M. AIDE A L ASA NIMES	5 000.00		5 000.00			
75821150 D.M.AIDE A L ASA SAVOIE	1 310.00				1 310.00	
75821160 D.M.AIDE A L ASA CMM	1 500.00		2 000.00		-500.00	-25.00
75822000 DONS MANUELS PARRAINAGE STE TH	10 000.00		7 500.00		2 500.00	33.33
75823000 DONS MANUELS PRIVES AFFECTES			10 320.00		-10 320.00	NS
75824000 DONS MANUELS ASSOCIAT.AFFECTES	52 070.00		57 170.00		-5 100.00	-8.92
75824010 DONS MAMUEL AFFECTES CASATANA	36 348.00		18 916.40		17 431.60	92.15
75825000 DONS MANUEL BOURSES CMR	3 273.00				3 273.00	
75826000 D.M.AIDE A L ASA BRODERIE	4 690.00		4 100.00		590.00	14.39
	39 135.49		37 059.62		2 075.87	5.60
<b>TOTAL DES PRODUITS D'EXPLOITATION</b>	<b>398 878.06</b>		<b>427 472.78</b>		<b>-28 594.72</b>	<b>-6.69</b>
<b>AUTRES ACHATS ET CHARGES EXTERNES</b>	<b>22 801.09</b>		<b>21 410.39</b>		<b>1 390.70</b>	<b>6.50</b>
60630000 PETITES FOURNITURES	560.83		475.75		85.08	17.88
60640000 FOURNITURES DE BUREAU	203.28		137.11		66.17	48.26
61100000 FRAIS IMPRESSION INFO RESEAU	1 478.71		1 435.20		43.51	3.03
61200000 FRAIS IMPRESSION PLAQUETTE	1 620.58				1 620.58	
61300000 FRAIS SITE INTERNET	38.12				38.12	
61560000 MAINTENANCE			47.81		-47.81	NS
62261000 HONORAIRES ADMINISTRATIFS	6 495.34		6 797.76		-302.42	-4.45
62512000 NOTES DE FRAIS BENEVOLES	4 879.21		6 284.51		-1 405.30	-22.36
62540000 DEPLACEMENTS	344.03		482.09		-138.06	-28.64
62570000 FRAIS AG ET RENCONTRE	6 735.78		5 043.74		1 692.04	33.55
62572000 FRAIS DE REUNIONS DU BUREAU	334.29		259.15		75.14	28.99
62600000 FRAIS POSTAUX	110.92		447.27		-336.35	-75.20
<b>DOTATIONS AUX AMORTISSEMENTS SUR IMMOBILISATIONS</b>	<b>1 558.00</b>				<b>1 558.00</b>	
68111000 DOT. AMORTISSEMENT IMMO INCORP	1 558.00				1 558.00	
<b>SUBVENTIONS ACCORDEES PAR L'ASSOCIATION</b>	<b>396 430.64</b>		<b>484 545.89</b>		<b>-88 115.25</b>	<b>-18.19</b>
65711000 SUBVENTIONS ATELIERS BRODERIE	43 000.00		27 000.00		16 000.00	59.26
65712000 SUBVENTION "AIDE A L ASA"	241 900.00		380 844.49		-138 944.49	-36.48
65713000 SUBVENTIONS AFFECTEES DIVERSE	107 725.64		60 406.40		47 319.24	78.33
65715000 SUBVENTIONS BOURSE CMR	3 605.00		5 975.00		-2 370.00	-39.67

## DETAIL COMPTE DE RESULTAT

	Exercice N -		Exercice N-1		Ecart N / N-1	
	31/12/2012	12	31/12/2011	12	Euros	%
65716000 SUBVENTIONS ECOLE STE THERESE				10 320.00	-10 320.00	NS
65717000 SUBV.EN MAT. OU SERV./FDS APPE	200.00				200.00	
<b>AUTRES CHARGES</b>	50.00		50.00			
65800000 FRAIS DIVERS GESTION COURANTE	50.00		50.00			
<b>TOTAL DES CHARGES D'EXPLOITATION</b>	420 839.73		506 006.28		-85 166.55	-16.83
<b>RESULTAT D'EXPLOITATION</b>	-21 961.67		-78 533.50		56 571.83	72.04
<b>AUTRES INTERETS ET PRODUITS ASSIMILES</b>	1 473.24		1 361.01		112.23	8.25
76410000 INTERETS COMPTE SUR LIVRET	1 473.24		1 361.01		112.23	8.25
<b>TOTAL DES PRODUITS FINANCIERS</b>	1 473.24		1 361.01		112.23	8.25
<b>INTERETS ET CHARGES ASSIMILEES</b>	521.37		504.37		17.00	3.37
66140000 FRAIS BANCAIRES	521.37		504.37		17.00	3.37
<b>TOTAL DES CHARGES FINANCIERES</b>	521.37		504.37		17.00	3.37
<b>RESULTAT FINANCIER</b>	951.87		856.64		95.23	11.12
<b>RESULTAT COURANT AVANT IMPOTS</b>	-21 009.80		-77 676.86		56 667.06	72.95
<b>PRODUITS EXCEPTIONNELS SUR OPERATIONS DE GESTION</b>	934.22				934.22	
77200000 PROFIT SUR EXERCICE ANTERIEURS	934.22				934.22	
<b>TOTAL DES PRODUITS EXCEPTIONNELS</b>	934.22				934.22	
<b>RESULTAT EXCEPTIONNEL</b>	934.22				934.22	
<b>TOTAL PRODUITS</b>	401 285.52		428 833.79		-27 548.27	-6.42
<b>TOTAL DES CHARGES</b>	421 361.10		506 510.65		-85 149.55	-16.81
<b>SOLDE INTERMEDIAIRE</b>	-20 075.58		-77 676.86		57 601.28	74.16
<b>REPORT DES RESSOURCES NON UTILISEES DES EXERCICES ANTERIEURS</b>	19 499.14		104 705.23		-85 206.09	-81.38
78951000 REP. DES RESS.NON UT. SA AFFEC	16 234.64				16 234.64	
78952000 REP.RESSOURC.NON UTIL.ATELIER	3 264.50				3 264.50	
78953000 REPRISE NON UTILISE ASA AIDE			102 830.23		-102 830.23	NS
78954000 REP.RESSOURCES NON UTILISEE CMR			1 875.00		-1 875.00	NS
<b>ENGAGEMENTS A REALISER SUR RESSOURCES AFFECTEES</b>	1 085.00		25 739.64		-24 654.64	-95.78
68951000 ENGAG.A REAL. DONS AFFECT CMR	1 085.00				1 085.00	
68952000 ENG.A REAL. DON MANUEL ATELIER			10 059.64		-10 059.64	NS
68955000 ENG A REALISER DM ASA AFFECTE			15 680.00		-15 680.00	NS
<b>EXCEDENTS OU DEFICITS</b>	-1 661.44		1 288.73		-2 950.17	-228.92



**ANNEXE**

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012

Annexe au bilan avant répartition de l'exercice, dont le total est de 130 669.62 Euros et au compte de résultat de l'exercice présenté sous forme de liste, dont les produits d'exploitation sont de 398 878.06 Euros et dégageant un déficit de -1 661.44 Euros .

L'exercice a une durée de 12 mois, couvrant la période du 01/01/2012 au 31/12/2012 .

Les notes et les tableaux présentés ci-après, font partie intégrante des comptes annuels.

**FAITS CARACTERISTIQUES DE L'EXERCICE**

**EVENEMENTS SIGNIFICATIFS POSTERIEURS A LA CLOTURE**

néant

**- REGLES ET METHODES COMPTABLES -**

**Principes et conventions générales**

Les comptes de l'exercice clos ont été élaborés et présentés conformément aux règles comptables dans le respect des principes prévus par les articles 120-1 et suivants du Plan Comptable Général 2005.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

Les conventions comptables ont été appliquées en conformité avec les dispositions du code de commerce, du décret comptable du 29/11/83 ainsi que des règlements CRC relatifs à la réécriture du plan comptable général 2005 applicables à la clôture de l'exercice.

**Changement de méthode**

Les changements de méthode de présentation, survenus au cours de l'exercice, sont les suivants :

notre association avait comptabilisé jusqu'à cet exercice en provision et fonds dédiés ASA aide

une somme de 96 051 €.

la dite somme étant considérée comme affectée au projet ASA madagascar par les donateurs

hors vos statuts prévoient que votre seul objet est déjà d'affecter les sommes reçues, à ASA Madagascar, ce que ne peuvent ignorer vos donateurs.

**ANNEXE**

**SOMMAIRE**

	page
Faits caractéristiques de l'exercice	5
Evènements significatifs postérieurs à la clôture	5
<b>- REGLES ET METHODES COMPTABLES</b>	
Principes et conventions générales	5
Permanence ou changement de méthodes	5
<b>- COMPLEMENT D'INFORMATIONS RELATIF AU BILAN</b>	
Tableau de variation des fonds associatifs	6
Tableau de suivi des fonds dédiés	6
Variation des fonds propres	6
Produits à recevoir	7
Détail des produits à recevoir	7
Charges à payer	7
Détail des charges à payer	8
<b>- ENGAGEMENTS FINANCIERS ET AUTRES INFORMATIONS</b>	
Engagement en matière de pensions et retraites	8

NA = Non Applicable NS = Non significative

**ANNEXE**

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012

cette somme ne peut donc être affectés en fonds dédiés ,elle à donc fait l'objet d'un virement comptable en compte de report à nouveau.

**- COMPLEMENT D'INFORMATIONS RELATIF AU BILAN -**

**Tableau des variations des fonds associatifs**

Nature des provisions et des réserves	Montant début d'exercice	Affectation résultats et retraitement	Dotation exercice	Reprise exercice	Montant fin exercice
Fonds propres					
Fonds associatifs sans droit de reprise	8 600		1 289		9 888
Réserves :					
Report à nouveau			96 051		96 051
RESULTAT DE L'EXERCICE	1 289	-1 289	-1 661	0	-1 661
Autres fonds associatifs					
Fonds associatifs avec droit de reprise : Provisions réglementées					
<b>TOTAL I</b>	<b>9 888</b>	<b>-1 289</b>	<b>95 679</b>	<b>0</b>	<b>104 279</b>

**Tableau de suivi des fonds dédiés**

Ressources	Montant initial	Fonds à engager au début de l'exercice	Utilisation en cours d'exercice	Engagement à réaliser sur nouvelles ressources affectées	Fonds restant engager en fin d'exercice
		A	B	C	D = A -B +C
FONDS DEDIES ASA ATELIER	11 403	11 403	3 264		8 139
FONDS DEDIES ASA AFFECTE	20 130	20 130	16 235		3 895
FONDS DEDIES ASA BOURSE	75	75		1 085	1 160
<b>TOTAL</b>	<b>31 608</b>	<b>31 608</b>	<b>19 499</b>	<b>1 085</b>	<b>13 194</b>

**Variation des fonds propres**

REPORT A NOUVEAU A L OUVERTURE 8600  
 AFFECTATION RESULTAT 31/12/2011 1289  
 AFFECTATION DES FONDS DEDIES  
 EN REPORT A NOUVEAU 96051

TOTAL 105 939

AFFECTE EN VALEUR DE PATRIMOINE INTEGRE 9 889  
 AFFECTE EN REPORT A NOUVEAU 96 051

**ANNEXE**

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012

**Produits à recevoir**

<b>Montant des produits à recevoir inclus dans les postes suivants du bilan</b>	<b>Montant</b>
Autres créances	4 229
Total	4 229

**Détail des produits à recevoir**

**Charges à payer**

<b>Montant des charges à payer incluses dans les postes suivants du bilan</b>	<b>Montant</b>
Autres dettes	13 197
Total	13 197

**ANNEXE**

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012

**Détail des charges à payer**

	<b>Montant</b>
HONORAIRES	6 447
FRAIS AGO ANNUEL	6 000
FRAIS IMPRESSION RESEAU IMPRIMERIE 2 SEMESTRE 2012	694
FRAIS IMPRESSION RESEAU POSTES 2 SEMESTRE 2012	56
Total	13 197

**- ENGAGEMENTS FINANCIERS ET AUTRES INFORMATIONS -**

**Engagement en matière de pensions et retraites**

L'association n'a pas de salarié

Le 17/04/2013  
MALATRE PAUL Président